

## **Änderung**

**zu den Rahmenverträgen gemäß § 75 SGB XI des Freistaates Thüringen**

**- vollstationär - vom 04.06.1998 i.d.F. v. 21.10.1998**

**- teilstationär - vom 05.12.1997 und**

**- Kurzzeitpflege - vom 05.12.1997**

**vom 23.08.2000**

vereinbart zwischen

den Landesverbänden der Pflegekassen des Freistaates Thüringen, vertreten durch

- AOK – Die Gesundheitskasse in Thüringen,
- BKK-Landesverband Ost – Landesrepräsentanz Thüringen,
- IKK-Landesverband Hessen-Thüringen,
- Krankenkasse für den Gartenbau,  
- handelnd für die landwirtschaftlichen Krankenversicherung in Thüringen,
- Bundesknappschaft, Verwaltungsstelle Chemnitz,
- Verband der Angestellten-Krankenkassen e.V. – Landesvertretung Thüringen
- AEV - Arbeiter-Ersatzkassen-Verband e.V. – Landesvertretung Thüringen

und dem Verband der privaten Krankenversicherung e.V.

unter Beteiligung des Medizinischen Dienstes der Krankenversicherung Thüringen e.V.

und

dem überörtlichen Träger der Sozialhilfe – vertreten durch das Thüringer Ministerium für Soziales, Familie und Gesundheit,  
den kommunalen Spitzenverbänden – als Bevollmächtigte der örtlichen Träger der Sozialhilfe

*-einerseits-*

und

den Vereinigungen der Träger der stationären Pflegeeinrichtungen (im Folgenden Pflegeeinrichtung genannt):

- Arbeiterwohlfahrt Landesverband Thüringen e.V., Thüringen
- Caritasverband für das Bistum Erfurt e.V.
- Caritasverband für das Bistum Dresden-Meißen e.V.
- Caritasverband für das Bistum Fulda e.V.
- Deutsches Rotes Kreuz, Landesverband Thüringen e.V.
- Diakonisches Werk der Ev.-luth. Kirche in Thüringen e.V.
- Diakonisches Werk in Kurhessen-Waldeck e.V.
- Diakonisches Werk der Kirchenprovinz Sachsen e.V.
- Deutscher PARITÄTISCHER Wohlfahrtsverband, Landesverband Thüringen e.V.
- Jüdische Landesgemeinde Thüringen e.V.
- Bundesverband Privater Alten- und Pflegeheime und sozialer Dienste e.V.  
Regionalgruppe Thüringen
- Verband Deutscher Alten- und Behindertenhilfe, Landesverband Thüringen e.V.
- Arbeitsgemeinschaft „Kommunaler Einrichtungen“ Thüringens

-andererseits-

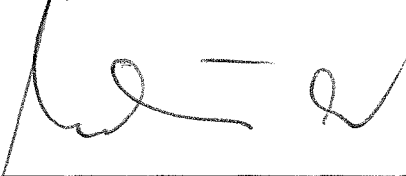
Gemäß Artikel 3 des Gesetzes zur Reform der gesetzlichen Krankenversicherung ab dem Jahr 2000 (GKV-GRG 2000) vom 17.12.1999 wurde das Elfte Buch Sozialgesetzbuch (SGB XI) wie folgt geändert:

„ In § 41 Abs. 2, § 42 Abs.2 und § 43 Abs. 2. 3 u. 5 wird jeweils die Angabe „31. Dezember 1999“ durch die Angabe „31. Dezember 2001“ ersetzt.

Hiermit wurde der in den §§ 41,42 und 43 des SGB XI festgelegte Zeitraum zur pauschalen Übernahme der pflegebedingten Aufwendungen, der Aufwendungen der medizinischen Behandlungspflege und der Aufwendungen der sozialen Betreuung im Rahmen der Leistungen der vollstationären, teilstationären und Kurzzeitpflege um weitere 2 Jahre verlängert.

Die Rahmenverträge nach § 75 SGB XI für die stationäre, teilstationäre und Kurzzeit-Pflege bedürfen somit gemäß der gesetzlichen Vorgabe der Anpassung durch die als Anlage beigefügten jeweiligen Austauschblätter (jeweils die Seite -5-). Die bisherigen Seiten -5- der drei vorgenannten Verträge sind nach Einfügung der Austauschblätter zu vernichten.

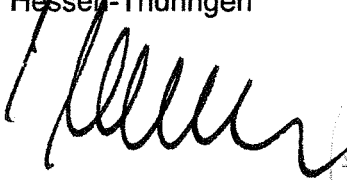
Erfurt, den 23.08.2000



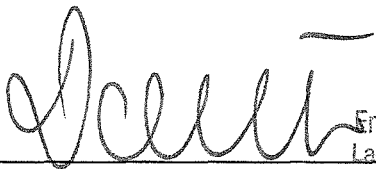
AOK - Die Gesundheitskasse in  
Thüringen



IKK-Landesverband  
Hessen-Thüringen




Sozialversicherung für den Gartenbau  
-handelnd f.d. landwirtschaftl. Kranken-  
kassen in Thüringen



AEV-Arbeiter-  
Ersatzkassen-Verband e.V.  
Landesvertretung Thüringen  
AEV-Arbeiter-Ersatzkassenverband e.V.  
- Landesvertretung Thüringen



BKK-Landesverband Ost  
Landesrepräsentanz Thüringen



Bundesknappschaft  
Verwaltungsstelle Chemnitz



Verband der Angestellten-  
Krankenkassen e.V.  
- Landesvertretung Thüringen

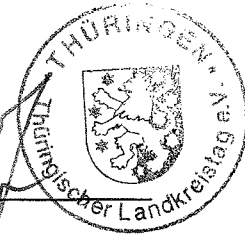
VERBAND DER  
ANGESTELLTEN-KRANKENKASSEN e.V.  
Landesvertretung Thüringen

*D. S. M.*

Thüringer Ministerium für  
Soziales, Familie und Gesundheit

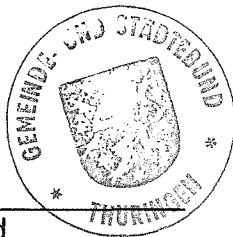
*H. Rehder*

Thüringischer Landkreistag



*K. M.*

Gemeinde- und Städtebund  
Thüringen





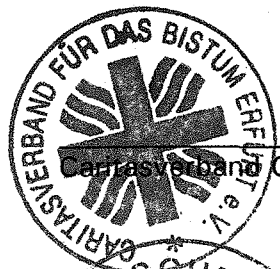
*Michael Hack*

Arbeiterwohlfahrt,  
Landesverband Thüringen e.V.



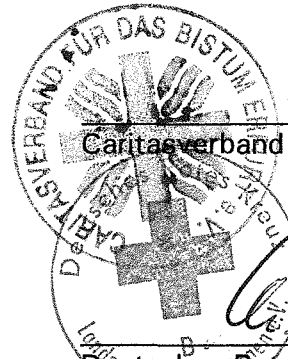
*B. Falke*

Caritasverband für das Bistum Erfurt e.V.



*i.v. B. Falke*

Caritasverband Ostthüringen e.V.



*i.v. B. Falke*

Caritasverband für das Bistum Fulda e.V.



\_\_\_\_\_

Der Paritätische  
Wohlfahrtsverband Thüringen e.V.



*Blum*

Deutsches Rotes Kreuz  
Landesverband Thüringen e.V.



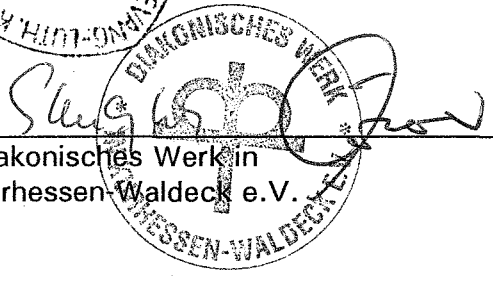
*Bus*

Diakonisches Werk der  
Evang.-Luth. Kirche in Thüringen e.V.



*i.v. Bus*

Diakonisches Werk in der  
Kirchenprovinz Sachsen e.V.



*Stiegler*

Diakonisches Werk in  
Kurhessen-Waldeck e.V.

*W. N. Nessen*

Jüdische Landesgemeinde  
Thüringen



Bundesverband privater  
Alten- und Pflegeheime  
und sozialer Dienste e.V.

Vorsitzende  
der Regionalgruppe  
Thüringen

Rosemarie Wolf  
Dorfstraße 41  
37318 Friederode  
Telefon: (03 60 87) 9 61 00  
Telefax: (03 60 87) 9 61 30

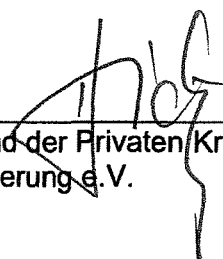
---

**Bundesverband Privater  
Alten- und Pflegeheime und  
sozialer Dienste e. V.  
Regionalgruppe Thüringen**



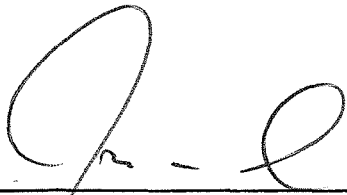
---

**Verband Deutscher Alten- und  
Behindertenhilfe  
Landesverband Thüringen e. V.**



---

Verband der Privaten Kranken-  
versicherung e.V.

A handwritten signature in black ink, consisting of a large loop on the left and a smaller loop on the right, connected by a horizontal line.

---

Arbeitsgemeinschaft "Kommunale  
Einrichtungen" Thüringens